

نام و نام خانوادگی:
 مقطع و رشته: هشتم
 نام پدر:
 شماره داوطلب:
 تعداد صفحه سؤال: ۲ صفحه

جمهوری اسلامی ایران
 اداره ی کل آموزش و پرورش شهر تهران
 اداره ی آموزش و پرورش شهر تهران منطقه ۲ تهران
 دبیرستان غیردولتی پسرانه سرای دانش واحد سعادت آباد
 آزمون پایان ترم نوبت اول سال تحصیلی ۱۴۰۱-۱۴۰۰

نام درس: قرآن
 نام دبیر: عبدالله نوبری
 تاریخ امتحان: ۱۴۰۰/۱۰/۵
 ساعت امتحان: ۳۰ : ۹ صبح / عصر
 مدت امتحان: ۴۵ دقیقه

محل مهر و امضا: مدیر	نمره به عدد:	نمره به حروف:	نمره به عدد:	نمره به حروف:
	نام دبیر:	تاریخ و امضا:	نام دبیر:	تاریخ و امضا:

ردیف	سؤالات	نمره
۳	<p>ترجمه لغات زیر را با توجه به کلمات داده شده بنویسید .</p> <p>نیکی کرد ، قرار می دهیم ، تلاوت کردند ، شکر میکنم ، روی گردان ، تلاوت می کنیم ، شریک قرار می دهد ، حیات ، بازگشت ، رویانندیم ، شریک قرار می دهند ، هشدار دهنده ، آرامش و استراحت ، گونه ، هشدار می دهیم ، تقوا دارید</p> <p>اشکر : معرض : یشركون : سبات :</p> <p>احسن : نتلو : نتقون : نذیر :</p> <p>نجل : زوج : انبتنا : مصیر :</p>	۱
۲	<p>ترجمه ترکیب های قرآنی زیر را بنویسید .</p> <p>الف (اذ قال لهم اخوهم هود الا تتقون ؟</p> <p>ب) و ادخلنی برحمتک فی عبادک الصالحین .</p> <p>ج) نتلو علیک من نبا موسی و فرعون بالحق .</p> <p>د) کل قد علم صلاته و تسبیحه .</p>	۲
۲	<p>ترجمه عبارات قرآنی را کامل کنید .</p> <p>الف (الم تر ان الله یسبح له من فی السماوات والارض : آیا ندیدی)</p> <p>ب (تبارک الذی نزل الفرقان علی عبده : پرخیز است)</p> <p>ج (و انزلنا من السما ماء طهورا : و نازل کردیم)</p> <p>د (و نجعلهم ائمه و نجعلهم الوارثین : را جانشینان .</p>	۳

آیات زیر را با انتخاب عدد مناسب از ستون سمت چپ تکمیل کنید .

الف (و نرید ان نمن علی الذین استضعفوا. ۱- و نیکی کن همانطور که خداوند به تو نیکی کرد .

ب (واحسن کما احسن الله الیک . ۲- و می خواهی که بر مستضعفان روی زمین منت گذاری.

ج (و جعل النهار نشورا . ۳- و پرندگان در حالی که فرود می آیند .

د (و الطیر صافات . ۴- و نیکی می کنم همانطور که خدا نیکی کرد .

۵- . میخواهیم که بر مستضعفان روی زمین منت گذاریم.

۶- و قرار داد روز را برای تلاش و زندگی .

۷- و پرندگان در حالی که در آسمان پرواز می کنند .

۸- و قرار دادیم روز را برای تلاش و زندگی .

مشخص نمایید کدام ترجمه در عبارات زیر صحیح می باشد .

الف (والذین هم عن اللغو معرضون .

۱. و کسانی که از کار بیهوده روی گردان هستند .

۲. و کسانی که از کار بیهوده روی می گردانند .

ب (و ما کان اکثرهم مومنین .

۱. و نبودند بیشتر آن ها اهل ایمان (مومن)

۲. و نخواهند بود بیشتر آن ها اهل ایمان (مومن)

بندگی خداوند و عاقبت بخیری نصیبتان

عبدالله نوبری



اداره ی کل آموزش و پرورش شهر تهران
اداره ی آموزش و پرورش شهر تهران منطقه ۲ تهران
دبیرستان غیر دولتی پسرانه سرای دانش واحد سعادت آباد
کلید سؤالات پایان ترم نوبت اول سال تمصیلی ۱۴۰۱-۱۴۰۰

نام درس: قرآن
نام دبیر: عبدالله نوبری
تاریخ امتحان: ۵ / ۱۰ / ۱۴۰۰
ساعت امتحان: ۹:۳۰ صبح / عصر
مدت امتحان: ۴۵ دقیقه

ردیف	راهنمای تصحیح	محل مهر یا امضاء مدیر
۱	ترجمه کلمات ستون اول از راست به چپ: شکر می کنم، روی گردان، شریک قرار می دهند، آرامش و استراحت، رویانندیم. ترجمه کلمات ستون دوم از راست به چپ: نیکی کرد، تلاوت می کنیم، تقوا دارید، هشدار دهنده، قرار می دهیم، بازگشت.	
۲	الف: هنگامی که گفت به آن‌ها برادرشان حضرت هود علیه السلام، که چرا تقوا را رعایت نمی کنید؟ ب: و داخل کن مرا به حق رحمت خودت در بندگان صالحت. ج: تلاوت می کنیم بر تو از خبر حضرت موسی علیه السلام و فرعون به حق. د: همه آن‌ها (موجودات) قطعاً راه نیایش و تسبیح خود را می دانند.	
۳	الف: آیا ندیدی که تسبیح می کند برای خدا هر کس که در آسمان‌ها و زمین است. ب: پر خیر است کسی که نازل کرد فرقان (وسیله تشخیص حق از باطل) را بر بنده اش. ج: و نازل کردیم از آسمان آبی پاک کننده. د: و قرار می دهیم آن‌ها را پیشوایان و قرار می دهیم آن‌ها را جانشینان.	
۴	الف: ۵ ب: ۱ ج: ۶ د: ۷	
۵	الف: ۱ ب: ۱	
جمع بارم : ۲۰ نمره		نام و نام خانوادگی مصحح :
		امضاء: